

CARTA JEE NI TEE APOSTOL SAN PABLO NUU ÑAYUU ÑUU COLOSAS

¹ Máá rí cúu Pablo, apóstol Jesucristo, chi súcuan ni nujnahan ni Yaā Dios ni tají yá ruhū. Te jíin hermano yō Timoteo ² cátee rí carta yáha cuájeē nuū rohó ñáyuu ñuu Colosas, jeē cácuu ró ñáyuu maá yá jeē cá candíje vāha nuū Cristo. Te cáñuhun ni rī jeē Tatá yō Yaā Dios na sáha ga yā jeē vāha rōhó, te sáha ya jeē coo ndeyí coo siñ ni rō.

Jeē jicán tahu Pablo jehē ñáyuu cá candíje

³ Te jeē cájicān tahu rī nuū Yaā Dios, Yaā cúu Tatá maá Jítoho yō Jesucristo, te ní ní cá nacuatáhú rí nuū yā jeē siquí rohó jíjnáhan ró. ⁴ Chi ni cajini jnūhun rí ndese vāha cá candíje ró Cristo Jesús, jíin ndese cá cundáhú ni rō tāca ñáyuu maá yá. ⁵ Chi cáñuhun ni rō nihīn rō jeē ñúhun vāha nde andiví cuu ró. Chi ná ni cajini ró jnúhun ndaā jeē jnáma ya rohó, te ni caquejéé ró ñúhun ni rō. ⁶ Te jnūhun un jēé ní canacani nuū rō, chi ndúcuehē cuahān te nihín jníñu ní cá hnu ñayiví. Te suni súcuan ni sáha jíin rōhó jíjnáhan ró ndé quiví ní cajini ró te ni cajecūhun ni rō jeē ndaá cúu jeē yóhyo vāha ni Yaā Dios jíin ró. ⁷ Te jnūhun un cúu jeē ni stéén Epafras nuū rō, tēe sájniñu jíin rí jeē maní rī jíin. Chi cúu de tēe jéjníñu squícu vāha nuū Cristo jeē ndíto de rōhó. ⁸ Te máá de ni castūhun núu rī siquí rohó, ndese cá cundáhú ni rō jnáhan ró sáha máá yá.

⁹ Jeē yúcuān suni tu cájecuññī rī jeē cájicān tahu rī jehē rō, nde quivī ni nīhīn rī jnūhun ún te nde vijna. Te cájicān rī nuū yā jeē na jécūhun vāha ni rō te coo ndíchí ró jíin jnúhun ya, sáha máá Espíritu, návāha cuni rō ndīhi ndese nújnahan ni maá yá. ¹⁰ Te cájicān rī jeē caca ndaā rō nájñūhun cánuú caca ró jéē cácuu ró ñáyuu maá Jítóho yō. Te súcuān te sáha ró ndīhi jeē nújnahan ni yā, te nihīn jniñu ró jíin táca jniñu vāha, te jecūhun ga ni rō ndese Yaā cúu Yaā Dios. ¹¹ Te cájicān rī jeē cuáha ya fuerza ini rō, nájñūhun íyó fuerza maá yá jeē cujéhnū luu ya. Te súcuān te cuu cuandeyí ni rō jíin táca-ni jñūndóho, te cusī teyí ni rō. ¹² Te cuu nacuatáhú ró nuū Tatá yō, chí máá yá ni chíhi fuerza yohó jéē ñh cáhnu-ni jíin táca ñáyuu maá yá nihīn yō tahu yō. Chí cájica yó jíin luz yā jeē yíhi yó ndaha ya. ¹³ Chí ni jnama ya yohó jéē ni yíhi yó ndaha máá jéē jñí poder nuū néē, te ni squívī ya yohó ndaha Séhe ya jeē maní yā jíin, ndácu ya jniñu nuū yō. ¹⁴ Chí Séhe ya un ní jnama ya yohó jéē ni jíhī yā jehē yō, te ni ine cáhnu ni yā nuū cuéchi yó.

Jeē ni sáha Cristo jeē ní ndīví yó núū jnúhun maní Yaā Dios jíin yó

¹⁵ Yaā Dios jeē tu cúu coto yó, ni sáha ya jeē ní quiji Séhe ya, te súcuān ni jito yó máá yá. Te Séhe ya ún, je íyó yá nde ná tu jecōo táca jéē iyó. ¹⁶ Chí jíin Séhe ya ni sáha Yaā Dios ndīhi jeē ni jécōo, ndīhi jeē iyó andívī jíin jéē iyó ñayívī, jeē jiní yō nuū jíin jéē tu jíní yō nuū. Te suni ni sáha ya táca ndajéhé jeē cándacu jniñu, jíin jéē cándiso jniñu, jíin jéē cácuajéhnū, jíin jéē cájnií poder. Jíin Cristo ni sáha Yaā Dios jeē ni jécōo ndīhi, te jeē cúu Cristo

cúu. ¹⁷ Te je íyó Cristo nde ná tu coo ndihi jeē iyó. Te ndaha máá yá yíhi vāha ndihi-ni. ¹⁸ Te máá yá cújéhnú nuū ñáyuu cá candíje, nájñuhun cújéhnú xíní nuū yiquí cúñu, chí nájñuhun yiquí cúñu yā cácuu í, cúu jeē ñn na cúu í jíín yá. Te máá yá sáha jeē cotecu í ní cáni, te xīhna gā maá yá ni natecu mēhñu ndíyí, návāha cújéhnú ya nuū tǎcá-ni. ¹⁹ Chí ni cusí ni Yaā Dios jeē ndihi ndese cúu máá yá, suni súcuan cúu Cristo. ²⁰ Te síquí jeē ní jíhí Cristo, te ni cusí ni Yaā Dios sáha ya jeē ndívicoo tǎcá-ni nuū jnúhun maní yā jíín, tǎca jéē yúcu ñayívi jíín jéē yúcu andívi. Chí jíín jéē ní jíhí Cristo jíicá cruz, te ni sáha Yaā Dios jeē ndívicoo tǎcá-ni nuū jnúhun maní yā jíín.

²¹ Te máá ró jíínáhan ró, chí sín síquí ni cahíin ró ndé saá, te ni cajito uhū rō yā ini anuá rō, chí máni jniñu néé ní casáha ró. Te vijna chí je ní sáha Yaā Dios jeē ní ndívicoo ró núu jnúhun maní yā jíín ró.

²² Súcuan ni sáha ya síquí jeē ní sócō Cristo maá yá ní jíhí yā, návāha coo ndoo coo íi rō cuiñi ró núu yā, te ma cóo jnéhén ró, te tú na cuēchi coo síquí rō.

²³ Te súcuan sáha ya núu cuiñi níhin ró jéē candíje vāha ró, te núu quendōo níhin ró jíín jnúhun vāha jeē cáñuhun ní rō jeē jnáma ya rohó, te ma siaá cuíi rō. Chí jnúhun un ní cajini ró, te ní jite núu ní cáhnu ñayívi. Te ruhū Pablo suni jéjníñu ri jeē nácani ri jnúhun ún.

Jeē jejniñu Pablo síquí ñáyuu cá candíje

²⁴ Te vijna te cúsí ni rí jeē ndóho ri jehē rō jíínáhan ró. Chí jíín yiquí cúñu rí ndóho ri jeē cúmaní gā ndoho ri jíín Cristo jehē ñáyuu cá candíje, suu ñáyuu cúu nájñuhun yiquí cúñu yā. ²⁵ Te cúu ri tēe jéjníñu síquí ñáyuu cá candíje, chí súcuan ní tejníñu

Yaā Dios ruhū, návāha nacani ndihī ri jnūhun ya nuū rō te quendōo vāha ró. ²⁶ Te nácani ri jnūhun ya jeē ní yísāhí, jeē tu ní cājini ñayuu nde jenahán ndasí te nde ní cāni vēji. Te vijna te je ni steén cají yá jnūhun un núū ñáyuu maá yá. ²⁷ Chi ni cusī ni yā jeē steén yā nuū i ndese cúcúca ndasí i jíin ndihī jeē ndíso jnūhun sāhi yáha jéē lúu cújéhnu, te cuitē núu quihīn nuū tāca nación jeē tu jíiní. Te jnūhun sāhi yáha cúu jeē ndeé Cristo ini anuá rō, ndúú yá jíin ró, te jeē yúcuan cáñuhun ni rō tāca jéē lúu jéhnu jeē coo.

²⁸ Te jnūhun Cristo un cúu jeē cánacani ri, te cástíhví ni rī tāca ñáyuu, te cástéén rī jnūhun ya návāha jecūhun vāha ni i. Te súcuan te ije vāha ni ndivii i jeē yíhī i ndaha Cristo Jesús. ²⁹ Te síquī yúcuan cúu jeē sájniñu ri, chi ndíhví ni rī nácani ri jnūhun jíin táca fuerza Cristo jeē chindéé ñájnáhan ya jíin rí.

2

¹ Chi cúní rī jeē na jécūhun ni rō ndese yōhyo ndúcú ndéyí rí jehē rō, jíin jéhē ñayuu ñuu Laodicea, jíin ndé tāca ñáyuu jeē tu ní cājini cuiti nuū rī. ² Chi cúní rī jeē coo ndeyí ni anuá i, te inuú-ni coyūcu mánī i, te jecūhun ndihī ni i ndese yōhyo cúca i jíin jnūhun jeē candíje nīhin i. Chi cuni i ndese Yaā cúu Cristo, chi máá yá cúu jnūhun Yaā Dios jeē ni yísāhí un. ³ Te ini Cristo yísāhí tāca jnūhun jeē cucúca ró jíin, suu jnūhun ndíchí jíin jnūhun jécūhun ni. ⁴ Te jnūhun yáha cáhán rī jíin ró jijnáhan ró, návāha ma stahú ni in i róhó jíin táca jnūhun stahú jéē lúu cáhán. ⁵ Chi vēsú ndeé jíca rí

jíin ró, te ñúhun ni rī rohó, te cúsñ ni rī jeē jiní rī ndese cájica ndaā rō te cá candíje nīhin ró Cristo.

⁶ Núu súcuan te nájnūhun ni cajetáhú ró jeē Jítoho rō cúu Jesucristo, suni súcuan na cáca ndaā rō jíin yá. ⁷ Te na jñí vāha jnūhun ya ini rō, te na íje vāha ró jíin jnúhun cá candíje ró yá, nájnūhun je ni cajini rō. Te níni nacuatáhú ró nuū Yaā Dios.

Jeē ndújeé yó sáha Cristo

⁸ Coto má cuāha ró jnúhun jeē stahú ni ññ ñayuu rohó jíin jnúhun ndíchí jéē tu jéjníñu, jíin jnúhun ndúxí stáhú. Chi tu cá candíje i jnūhun Cristo, chi sa cá candíje i tāca jéē tajnúni ñayuu, modo jeē castéén ini ñayiví yáha.

⁹ Chi ndíhi ndese cúu máá Yaā Dios, suni súcuan cúu Cristo. ¹⁰ Te ndíhi ndese cúu Cristo, suni súcuan cúu ró jíin áhan ró, chi cáyíhi ró ndaha ya. Te máá yá cújéñu nuū tāca jéē cújéñu jíin jéē ndíso jníñu andiví. ¹¹ Te siquí jeē cáyíhi ró ndaha ya, suu cúu jeē nájnūhun ni cuu ró circuncidar. Te jeē súcuan ni sáha ya circuncidar rohó, chi nasūú ññ jnuní jeē yíhi yiquí cúñu rō cúu, chi sa suhva jeē ní sándoo ya tāca cuéchi ni casáha ró jíin modo neé máá ró. Chi súcuan cúu jeē sáha Cristo circuncidar rohó. ¹² Te jeē ní cajendute ró cúu nájnūhun jeē ní quindūji ró jíin Cristo, te suni nájnūhun jeē ní natecu rō jíin yá. Chi ni cacandíje ró jéē jíin poder Yaā Dios ni nastécu yā Cristo mēhñu ndíyí. ¹³ Chi ni cacuu ró nájnūhun ndíyí nuū yā siquí cuéchi ró, chi ná tu sáha ya circuncidar anuá rō nde saá. Te vijna te ni sáha Yaā Dios jeē cotecu rō ñí cáni jíin Cristo, chi ni ine cáhnu ni yā nuū tāca cuéchi ró. ¹⁴ Te nájnūhun jeē iyó ññ acta jeē jicán cuéchi siquí yō

jeē ni stívi yó ley yā. Te ni ndahva yā acta un, chi ni chunaa Cristo cuēchi yó jēē ni jīhī yā jicā cruz. ¹⁵ Chi ná ni jihī yā jicā cruz, te ni quende yā ndihi poder tāca jéneé jēē cácujuhnu jíin jēē cájni poder. Te ni quende yā jeē tuá cujéhnu, chi ni sáha ya jeē cuángoo nuū quíndihyū, te súcuan ni steén yā poder yā.

Na ndúcú yó jeē quéndōo vāha yó ndé andiví

¹⁶ Núu súcuan te ma cuatáhú ró núu cácahān ñayuu cuēchi siquī rō, siquī ñn jeē yéji rō chí siquī ñn jeē jíhi ró, chí jēē tu nēe ñ rō quiví víco jíin quiví núcosō yoō jíin quiví ndétātú. ¹⁷ Chi tāca ley siquī un ní jejniñu máá ndé ná tu quiji Cristo. Te vijna te ni quiji ya te tuá jíni ñúhún táca ún. ¹⁸ Ma cuáha ro jnúhun jeē cási ni ñn ñayuu jeē nihín rō tahū rō. Chí cáchiñúhún i táca ndajéhé yā, te cácahān i jeē súcuan cásáha suchí i máá i. Te cácahān i jeē cájini ndije i jeē iyó ndāā jnúhun cánacani i, te tuú. Te súcuan cásáha téyí sáá-ni i máá i, chí cájeni néé ni i. ¹⁹ Te tu cáhīn i jíin Cristo, Yaā cujéhnu nuū ñáyuu cácuu nájnūhun yiqui cúñu yā chí ñn na cúu i jíin yá. Chí máá yá scuéhnu ya i jíin jnúhun ya, te nduu inuú ni táca i jeē cáhije i cuahān i, nájnūhun ni jeni ni Yaā Dios.

²⁰ Núu súcuan te nájnūhun jeē je ni cajihī rō jíin Cristo, cúu jeē ní casiáá rō tāca jēē tajnúni jeē castéén ini ñayiví. Núu súcuan ¿te naun cásáha ga rō nájnūhun cásáha ñayuu ñayiví jēē jéndije ró táca jēē tajnúni i? ²¹ Chí cácahān i: Ma quehé ró ma cáji rō jeē yáha chí jēē yúcuan, ni ma jñi ró, áchí i. ²² Te máni jeē tajnúni ñayuu jíin costumbre máá i cúu te tu níhín jniñu jeē quéndōo ndaā ñayuu. ²³ Te ndaā

chi cájeni ni i jeē jnúhun ndíchí cúu ún, chi sáha jín i jeē chiñúhún níhin i, jín jéē sáha suchí i máá i, jín jéē stóho i yiqui cúñu i. Te tu níhín jniñu cuiti jeē casi tǎcá jniñu néé jéē cuní i sáha i.

3

¹ Núu súcuan te nájnūhun ni natecu Cristo, suni súcuan ni canatecu rō jeē ní cuu ró nájnūhun ndīyi ni sáha cuēchi ró. Te na cóndihvī ni rō siquī tǎca jéē iyó andiví núū ndeé Cristo lado váha Yaā Dios nuū kujéhnua ya. ² Te na cáni ni rō siquī tǎca jéē iyó andiví, nasūu siquī jeē iyó ini ñayiví. ³ Chi nájnūhun je ni cajihī rō jín Cristo, te vijna chi nájnūhun cátecu rō jín yá andiví, chi cáyihī ró ini ndaha Yaā Dios. ⁴ Te quivī ndíji Cristo, Yaā sáha jeē cótecu yō ní cáni, yūcuán na te suni quendacoo ndijin maá ró jín yá, te kujéhnua luu ró jín yá.

Ñayuu jica jín modo cuní maá, jín ñayuu ní ndujeé

⁵ Núu súcuan te casi rō tǎca modo cuní maá ró jeē cáhīyo ró ini ñayiví yáha. Chi ma cáca jnéni ró, ma sáha ró jniñu jnéhén, ma ndíyo ni rō sáha ró tǎca jniñu néé, ma cutóo ró, ma ndíyo ni rō ndajniñu. Chi tǎcá ndajniñu jeē ndíyo ni yō cúu nájnūhun ídolo yō jeē chiñúhún yó. ⁶ Chi siquī tǎcá jniñu yáha cúu jeē cuáha Yaā Dios castigo xeēn nuū ñayuu níhni ni nuū yā. ⁷ Te suni jín jniñu yáha ní cajica ró ndé saá, ná ni casáha ró súcuan. ⁸ Te vijna te na stóo ró tǎca jéē yáha: jeē quití ni, jeē xeēn ni, jeē sáha jniñu néé, jeē cahán ndevāha nuū jnáhan, jín jéē cahán tǎca jnúhun tú vāha. ⁹ Ma stahú ró jnáhan ró, chi yūcuán cúu modo maá ró jeē ní cajica ró jín ndé saá, te je ni castóo ró. ¹⁰ Te ni canduu ró ñayuu jeé,

cuandacu ró máá Yaā ni sáha róhó, te cuajecūhun vāha ni rō ndese Yaā cúu ya. ¹¹ Te ñayuu ní ndujeé tuá cúu i ñayuu griego, ni ñayuu hebreo, ni ñayuu ni sáha circuncidar, ni ñayuu tu ní sáha circuncidar, ni ñayuu ñuu jicá, ni ñayuu yucú jeē ní indāa néé, ni mozo jeē ní jeen ñayuu, ni ñayuu sájniñu cuenta maá, chí inuú cúu ndihí i nuū yā. Chí Cristo cúu Jitoho ndihí i, te ndéé yá ini anuá ndihí i, ndúú yá jíin i.

¹² Chí ni nacāji Yaā Dios rohó jíjnáhan ró jeē cúu ró ñáyuu maá yá jeē maní yā jíin. Núu súcuan te níní cundáhú ni rō jnáhan ró, te coo vāha ni rō jíin jnáhan ró. Te coo suchí ni rō, te coo vítá ni rō, te coo paciencia ni rō. ¹³ Cuandeyí ni rō jíin jnáhan ró, te cone cáhnu ni rō nuū i te núu na vé ní sáha i nuū rō. Chí nájnūhun ni ine cáhnu ni Cristo nuū rō, suni súcuan sáha máá ró. ¹⁴ Te jeē cánuú gá cúu jeē cundáhú ndasí ni rō jnáhan ró. Chí yūcuan sáha jeē ndúu inuú ni rō te íje vāha ni rō jíin jniñu vāha. ¹⁵ Te jnūhun coyūcu mánī na cúnuú ini anuá rō sáha Yaā Dios. Chí ni cana ya rohó jéē nduu ró ñn na ñayuu jéē cóyūcu mánī rō. Te níní na nácuatáhú ró núu yā.

¹⁶ Te scuáha vāha ró jnúhun Cristo návāha cunuú jnúhun ún ini anuá rō. Te stéén rō nuū jnáhan ró, te stāhví ni rō i jíin táca jnúhun ndíchí yá. Te jíin salmo jíin himno, yaa íi jeē cahán jnūhun ya, na cáta luu ró jéē nácuatáhú ró ini anuá rō nuū Yaā Dios. ¹⁷ Te tācá jniñu sáha ró, núu jeē cahán rō chí jéē sáha ró cúu, ndihí na sáha ró jéē ndujéhnu síhví máá Jitoho yō Jesús, te nacuatáhú ró núu Tatá yō Yaā Dios sáha ya.

Ndese cánuú squícu ñayuu cá candíje nuū jnáhan i

18 Róhó ñahan cácuu ñasihí, cuatáhú ró nuū yíí ró, chi súcuan cánuú sáha ró síquī jeē candíje ró Jítóho yō. 19 Te róhó téé cácuu yíí, cundáhú ni rō ñasihí ró, te ma cútucu ni rō jíín ña. 20 Róhó séhe jíínáhan ró, tācá-ni jniñu cuandije ró núū tatá rō nuū naná rō, chi súcuan cúsi ni maá Jítóho yō. 21 Te róhó tátá jíínáhan ró, ma squití ni rō séhe ró, návaha ma cucuíhyá ni i. 22 Róhó mozo jíínáhan ró, tācá-ni jniñu cuandije ró núū patrón rō ñayiví yáha. Ma sájniñu ndúxí ró jeē maá jéé coto de te cuajnúhún de róhó. Chi na sájniñu ndaā sájniñu ndije ró, te conso iyo ró núū Yaā Dios. 23 Te tācá jniñu sáha ró, na cúsi ni rō sáha ró, te na cáni ni rō jeē nuū Jítóho yō cájejniñu ró, nasūu núū ñáyuu. 24 Chi je cájini rō jeē maá Jítóho yō cuāha ya cuehē tahū cuu ró níí cáni. Chi nuū maá Cristo cájejniñu ró, chi máá yá cúu Jítóho rō. 25 Te ñayuu casáha jniñu néé, chi sa suhva ndutahū i síquī jeē ni sáha i. Chi tu sáha Yaā Dios cuenta ndese cúu ñn ñn ñayuu, chi ñnuú sáha ya jíín i.

4

1 Róhó patrón jíínáhan ró, vāha ndaā na sáha ró jíín mozo rō. Te na núcūhun ni rō jeē suni íyó Jítóho maá ró, Yaā ndeé andiví.

2 Te ndivíi rō ma jécuiñí rō jeē jicán tahú rō, chi coo ndito ni rō jíín, te nacuatáhú ró núū Yaā Dios. 3 Te suni cacān tahú rō jehē rī jíínáhan rī, jeē na sáha Yaā Dios jeē cóo ga modo nacani rī jñūhun, návaha cuu cahān rī jñūhun Cristo jeē ní yisāhí, jeē tu ní cájini ñayuu jenahán. Te síquī jñūhun un cúu jeē íne rī vecāa. 4 Te cacān tahú rō jeē cuu cahān cají rí ndese cánuú cahān rī.

⁵ Sáha yúcun váha ró jín ñáyuu tu cácdíje. Ma cúhuun ni rō siquī i, chí condíhvī ni rō scandíje ró i. ⁶ Te máni cahān vāha ró jín ñáyuu, te cahān rō jñūhun cuajníñu jeē quéndōo vāha i sáha. Te cani ni rō ndese vāha nastió cuíñí rō jñūhun nuū ñn ñn i.

Saludo jeē sándíhí

⁷ Tíquico cúu ñn hermano jeē maní yō jín, te tēe squícu vāha chindéé ñájnañan jín rí cúu de, te jéjníñu de jín rí nuū maá Jítóho yō. Te máa de castūhún ndíhi nuū rō ndese cuahān jniñu ri. ⁸ Jeē yúcuan ní tají rí de cuajeē de nuū rō jijnáhan ró, návāha cuni rō ndese cáhīyo ri jín jniñu, te coo ndeyí ni rō sáha de. ⁹ Te suni cuajeē Onésimo jín de, tēe cúu jnáhan máa ró jijnáhan ró. Te cúu de hermano jeē squícu vāha jeē maní yō jín. Te ndíndúú de castūhun núu rō ndese cuahān tācá jniñu ichi cháha.

¹⁰ Sándeyí ni rō jijnáhan ró, áhí Aristarco, tēe íne jín rí vecāa. Te suni súcuan cáhán Marcos, ñani primo Bernabé. Te je ni ndacu ri jniñu nuū rō siquī Marcos, te núu ni jecondēhé de róhó te sáha vāha ró jín de. ¹¹ Te suni súcuan cáhán Jesús, tēe jeē suni nání Justo, jeē sándeyí ni rō. Te máa-ni de cácuu tēe hebreo cácdíje jeē chindéé ñáhán cánacani jñūhun jín rí siquī ndese ndácu Yaā Dios jniñu. Te yōhyo ndeyí íyó ni rī casáha de. ¹² Sándeyí ni rō jijnáhan ró, áhí Epafra, tēe cúu jnáhan máa ró, te mozo Cristo cúu de. Te níni jícán tahu ndasí de jehē rō, jeē na cuíñi nīhin ró, te íje vāha ni rō jeē squícu vāha ró ndíhi jniñu cúní Yaā Dios. ¹³ Chí cáhán ndaā rī jeē yóhyo ndíhví ni de jehē rō jijnáhan ró, jín jéhē ñáyuu ñuu Laodicea jín Hierápolis. ¹⁴ Lucas, tēe cúu

médico jeē maní yō jíin, suni cáhán de jeē sándeyí ni rō, te suni súcuan cáhán Demas.

¹⁵ Cachi rō nuū tācá hermano ñuu Laodicea jeē sándeyí ni i, áchí rí. Te suni súcuan cahān rō jíin Ninfas, jíin táca ñáyuu cácandíje cándutútú vehe ña.

¹⁶ Te ná ni jíinu ni cacahu ró carta yáha, te suni tají ró na cáhu ñayuu cácandíje ñuu Laodicea. Te suni cahu máá ró carta jeē cuahán nuū ñáyuu Laodicea te ndiji nuū rō. ¹⁷ Te cachi rō nuū Arquipo jeē na ndúcú ndéyí de squícu de jniñu ní tee Jítoho yō siquí de, áchí rí.

¹⁸ Ruhū Pablo, yāhá-ni cúu jeē tée ri jíin ndaha máá rí, jeē sándeyí ni rō. Te nucūhun ni rō ruhū jeē íne ri vecāa. Te ñúhun ni rí jeē na sáha ga Yaā Dios jeē váha róhó jíjnáhan ró. Súcuan na cóo. Amén.

Nuevo Testamento en mixteco
New Testament in Mixtec, Atatláhuca (MX:mib:Mixtec,
Atatláhuca)

copyright © 1973 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Mixtec, Atatláhuca

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Mixteco, Atatláhuca [mib], Mexico

Copyright Information

© 1973, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Mixtec, Atatláhuca

© 1973, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files
dated 29 Jan 2022
9665e546-39d0-5bd5-8b10-38916a94951f